

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 117 (1991)
Heft: 35

Rubrik: Schach

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

ANAGRAMM DER WOCHE

Der Rosentraum, Engelskübel, Spechte ohne Netz.
Zen belohne Osten, Gralshüter spende Turmecke.
Es blühen Kerzen, Psalmen; Tochter deute Sorgen.
Nachtkerze, Rübe: Sohlen spotten Elend, reg Muse!

Solche Kunst der Nagelbetten zürne so ephemer.
Der kühnsten Rose Pelz lag uneben: Motte, Schere!
Engelstompete, Zelte und hübsche Krone rasen.
Nütze Dotterblumen, Espe, Hag; Lerchen essen Korn.

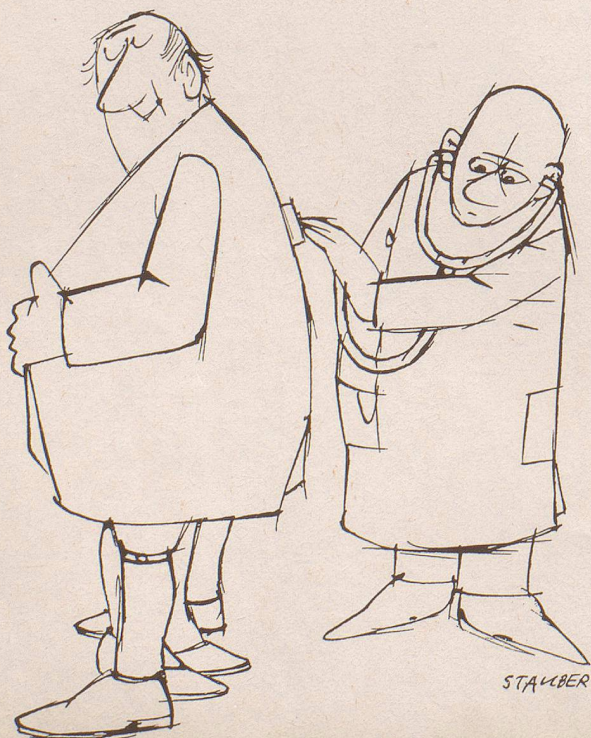
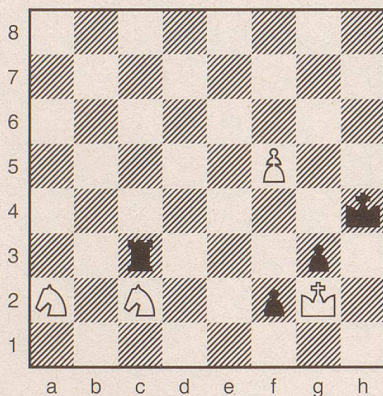
mb

S C H A C H

Die Europacup-Begegnung Rom gegen Porto hätte zu einem der grossen Höhepunkte der Veranstaltung «Giocare e vivere» werden sollen, die Mitte Juni in der italienischen Metropole zu sehen war. Aber die Teamleitung des Landesmeisters aus Rom leistete sich den schier ungläublichen Luxus, die Aufstellungsreglemente des Wettbewerbs falsch zu interpretieren, was drei portugiesische Forfait-Siege zur Folge hatte und den Match zur Farce werden liess. So nützte es den Italienern wenig, dass in der abgebildeten Partie Santos gegen D'Amore, den mit Weiss agierenden Portugiesen, seine erspielte Gewinnstellung so lange «malträtierte», hatte, bis sie tatsächlich verloren war. Weiss besitzt drei Figuren gegen den Turm, aber nach dem von Schwarz nun gespielten Zug gab es keine Möglichkeit mehr, die vor der Umwandlung stehenden Bauern zu bändigen. Was spielte D'Amore?

j.d.

Auflösung auf Seite 43

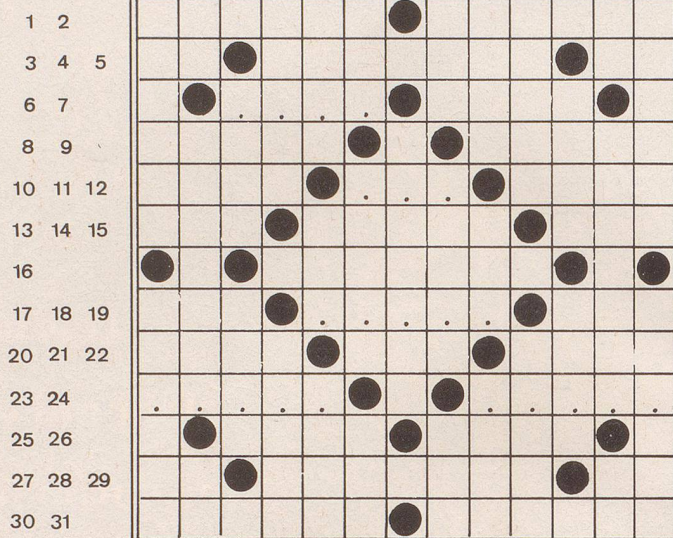


JULES STAUBER

STAUBER

Rätsel Nr. 35

1	3	6	8	10	13	16	17	20	23	25	27	30
2	4	7	9	11	14		18	21	24	26	28	31
5				12	15		19	22			29	



ww

Nota bene, merke wohl!

Waagrecht: 1 Körperalarm bei Überlastung; 2 Sierre für Deutschschweizer; 3 haben Trier und Türken gemeinsam; 4 letzter überragender Meister venezianischer Kunst (1696–1770); 5 Sprosse der Tonleiter; 6 ???; 7 Vorname für Frauen wie die Lollobrigida; 8 gewinnt man mit Fleiss oder Losen; 9 Erbstück aus dem Toggenburgerhandel; 10 öffnet Türen und Grenztore; 11 ???; 12 ihre Rücken landen oft in Wildgerichten; 13 Eskimos in Kurzform; 14 Auenlandschaft am Wiener Donauufer; 15 liegt, fliesst und erhebt sich im Tirol; 16 langweilig bis eintönig; 17 alter bunter Rätselvogel; 18 ??, ?? (zwei Wörter); 19 Albert Ankers Ankerplatz; 20 Berufskollege von Schönberg und Webern der Wiener Schule; 21 lauter gleiche Konsonanten; 22 eine Schreibart für Odins Göttergattin; 23 ?????; 24 ?????; 25 hoffentlich keines in der Suppe; 26 welsche Hilfe; 27 Edelgas aus dem Radiumzerfall; 28 bringt Rauchzeichen aus Havanna; 29 von ihm stammt alles Rindvieh; 30 edle Zürcher und Berner aus Locarno; 31 ist für gestern übermorgen.

Senkrecht: 1 baum- und endlose Grasebene; 2 ausser Rand und Band; 3 hier trillern die Flöten; 4 unvernünftige und gemeingefährliche Tempobolzerei; 5 Wörtchen für Momentchen; 6 Amerikaner legen Füsse und Akten darauf; 7 fliesst in die Lech im Tirol oder liegt als Dorf im Kanton Bern; 8 ersetzen längste die alten Griffelschachteln; 9 jetzt israelische Hafenstadt im gleichnamigen Küstenstreifen; 10 Griff und Tritt für Fassadenkletterer; 11 nieder und niedrig bei Angelsachsen; 12 bringt den Ox in die Suppe; 13 war wohl mit dem Vater in der Arche; 14 Atome auf Wanderschaft; 15 ein Regiment Soldaten, ganz kurz; 16 John, der Sprecher und Schreiber der zornigen jungen Männer; 17 Zug im Wasserstrudel und im Wirbelwind; 18 bringen doch mehr als tausend Worte; 19 teilt sich vom Fluss oder gehört zum Körper; 20 fliesst laut Lexikon zur Angara in Sibirien; 21 hier werden Korporale ausgebildet; 22 von Matisse und Picasso inspirierter katalanischer Kollege; 23 germanischer Poltergott; 24 kam einst von der Gans ins Tintenfass; 25 das Areal als englische Fläche; 26 so geht man auf dem Holzweg; 27 alte Reichsmark; 28 eine Zeitgeschichte, wie sie z.B. Diebold Schilling gezeichnet hat; 29 Rätselumlaut; 30 Schnitters Werkzeug im Kornfeld; 31 der beringte Planet.

Auflösung des Kreuzworträtsels Nr. 34

Ein Kleinwagen ist ein Korsett auf vier Rädern.

(Danny Kaye)

Waagrecht: 1 Flic, 2 ein, 3 Okka(sion), 4 ee, 5 Eisbein, 6 RU, 7 Ruin, 8 Abu, 9 Eros, 10 Klein-, 11 wagen, 12 gradlinig, 13 ct., 14 ist, 15 ein, 16 Re(nnes), 17 Kor-, 18 Sense, 19 Mai, 20 Edea, 21 Rue, 22 sett, 23 auf, 24 vier, 25 Milben, 26 Bamana, 27 mit 28 Arse/nal, 29 Ende, 30 nm., 31 Rädern, 32 lg., 33 Naht, 34 sei, 35 Sage.

Senkrecht: 1 fer, 2 Ackermann, 3 Leuk, 4 Tod, 5 Irma, 6 Ilg, 7 Reals, 8 Ceneri, 9 Aubert, 10 Jass, 11 Fe, 12 (Gesandter, 13 nnes, 14 lbb, 15 nue, 16 Ade(bar), 17 Neuwiese, 18 Blei, 19 Anie, 20 VA, 21 Onegin, 22 Siemens, 23 Reg., 24 Meran, 25 mit 26 Kron/rat, 27 Ndlg., 28 Aus, 29 Beiträge.